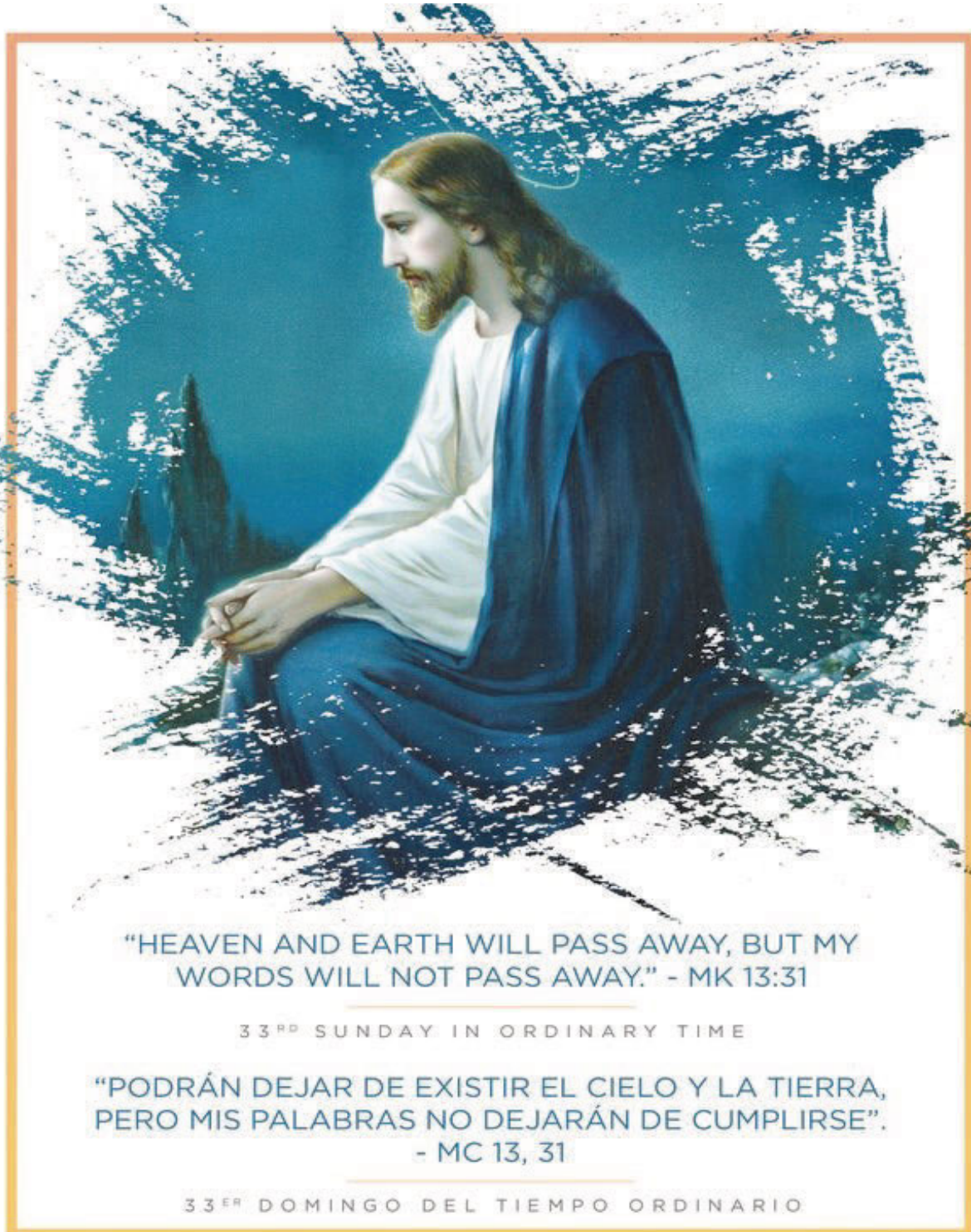


ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS

515 SOUTH MAIN ST., WATERBURY, CT 06706

OFFICE: 203-756-4439

A ROMAN CATHOLIC PARISH OF THE ARCHDIOCESE OF HARTFORD



"HEAVEN AND EARTH WILL PASS AWAY, BUT MY WORDS WILL NOT PASS AWAY." - MK 13:31

33RD SUNDAY IN ORDINARY TIME

"PODRÁN DEJAR DE EXISTIR EL CIELO Y LA TIERRA, PERO MIS PALABRAS NO DEJARÁN DE CUMPLIRSE".
- MC 13, 31

33^{ER} DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

EXCERPTS FROM THE LECTIONARY FOR MASS ©2001, 1998, 1970 CCD. LECCIONARIO © 1987 COMISIÓN EPISCOPAL DE PASTORAL LITÚRGICA DE LA CONFERENCIA DEL EPISCOPADO MEXICANO. ©LPI

Rev. Diego A. Jiménez, Pastor | Rev. Andres F. Galeano & Rev. Huber E. Ramos, Parochial Vicars
Rev. Msgr. Ronald A. Ferraro ~ Senior Status | Rev. Paul J. Pace ~ Senior Status
Deacons: Alex Lopez, Edwin Lopez & Angelo Moriello
Gaspard LeBlanc & Paul Iadarola ~ Senior Status

PARISH OFFICE | OFICINA

515 S. Main Street, Waterbury, CT 06706
Phone: (203) 756-4439 | Fax: (203) 754-3244
Office hours: Mon. - Thurs. 9:00 a.m. to 4:00 p.m.
Friday: 9:00 a.m. to 3:00 p.m.
Email: parishoffice@allsaintswtby.org

SOCIAL MEDIA | REDES SOCIALES

Website: allsaintswtby.org



Facebook: All Saints/Todos los Santos Parish



YouTube: All Saints-Todos Los Santos

HOLY HOUR | HORA SANTA

Every Monday at 5:30 p.m. followed by Mass at 6:30 p.m. in Spanish.

Todos los lunes a las 5:30 p.m. habrá Adoración y confesión seguido por la Misa a las 6:30 p.m. en español.

SACRAMENTS & FAITH FORMATION

BAPTISM | BAUTISMO

Registration first Sunday of the month | 11:30 AM Chapel | Call Maria at (203) 753-7370
Registración cada primer domingo del mes 11:30 AM | Capilla

RECONCILIATION | CONFESIÓN

Saturday 5:00 - 5:45PM ~ Shrine of St. Anne or by appointment Monday through Friday
Monday 5:30 - 6:30PM ~ During Holy Hour at St. Anne

MATRIMONY | MATRIMONIO

Contact the office 6 months or more prior to the proposed wedding date. Couples should be actively practicing their faith.

Contacte la oficina al menos 6 meses antes de la propuesta fecha de la boda.

ANOINTING OF THE SICK | UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Contact parish office at onset of illness.

Contacte la oficina al inicio de la enfermedad.

RELIGIOUS FORMATION | FORMACIÓN RELIGIOSA

~ **Grades K-8th** | (203) 232-0466 | Cynthia Santiago
Email: religiouseducation@allsaintswtby.org
~ **Confirmation** | Confirmación | David & Kimberly
Email: allsaintsconfirmationprogram@gmail.com

R.C.I.A. | R.I.C.A. Angel Ruiz (203) 903-6237

For adults seeking to receive the sacraments or become Catholic

Para cualquier persona interesado en convertirse en católico, o desee completar los sacramentos.

WEEKEND MASS | MISAS DE FIN DE SEMANA

Our Lady of Lourdes: Saturday Vigil 4:00pm (Eng.)
Sunday 7:30am (Eng.)

Shrine of Saint Anne: Saturday Vigil 6:00pm (Sp.)
Sunday | 8:30am & 12:30pm (Sp.) 10:30am (Eng.)

Saint Francis Xavier: Sunday | 9:30am (Eng.)

PARISH MINISTRIES | MINISTERIOS

LEGION OF MARY OF S.F.X. Monique Houle (203) 758-4762
Mondays at 3PM in Xavier Hall | 109 Washington St.

LADIES GUILD OF S.F.X. Mary Tanguay (203) 756-1667
First Tuesday of the month at 6PM | Xavier Hall

ROSARY PRAYER MINISTRY

Tuesday-begin with 9AM Mass (Chapel) & Adoration followed by fellowship in Parish Center. All welcome!

KNIGHTS OF COLUMBUS Mark Jacovino (203) 558-2234 or Steve Rice 203-982-8878 ~ Every Tuesday at 7PM
Rev. Paul Pace Family Center (S.F.X. Church basement)

HOLY NAME SOCIETY

First Wednesday of the month at 6PM | Parish Center

LADIES OF SAINT ANNE SOCIETY

First Wednesday of the month at 6PM | Parish Center

CHOIR PRACTICE

4PM & 10:30AM Mass | Practice every Wednesday at 7PM Parish Center

ULTREYA | English

Second Friday of the month at 7PM | Parish Center

YOUTH MINISTRY

Bi-weekly Friday's at 6PM | Parish Center | Dates to be announced

SPANISH MINISTRIES | MINISTERIOS EN ESPAÑOL

Ultreya: martes después de misa de 6:30PM

Juan 23: miércoles después de misa de 6:30PM

Círculo de Oración: jueves después de misa de 6:30PM
Salón de la iglesia St. Francis Xavier | 109 Washington St.

Monte Carmelo: sábado 6PM | Centro Pastoral

Rosario ~ devotos de la Virgen de la Nube: cada primer sábado del mes a las 5:00 p.m.

PRAYER LINE | PETICIÓN DE ORACIÓN

For English call Mary Beth at 203-753-6720

Bob at 203-573-0032

For Spanish call: Josefina Luis at 203-597-1601 or 203-217-2916

~ Diacono Martin Quintero at 908-422-4106

~ Rosa de Quintero at 908-365-9888

OUR LADY OF LOURDES MASS INTENTIONS

309 S. MAIN ST., WATERBURY

Saturday, November 16

4:00 pm † Frank & Antoinette Cirillo and Frances Kathleen Cirillo
req by Family

Sunday, November 17 - 33rd Sunday in Ordinary Time

7:30 am † Giovanni Testa req by Family

Monday, November 18 - The Dedication of the Lateran Basilica;

USA: St. Rose Philippine Duchesne, Virgin

8:00 am † Edith Veneziano req by Family

Tuesday, November 19

8:00 am † Reverend Richard C. Bollea (13th Anniversary Memorial)

Wednesday, November 20

8:00 am † Marie Ciaburri req by brother Thomas Ciaburri

Thursday, November 21- The Presentation of the Blessed Virgin Mary

8:00 am † Raymond Rosa req by the Padua Family

Friday, November 22 - St. Cecilia, Virgin and Martyr

8:00 am In Honor of the Divine Child Jesus req by a Parishioner

Saturday, November 23 - St. Clement I, Pope and Martyr; St. Columban,

Abbot; USA : Bl. Miguel Agustin Pro, Priest and Martyr

8:00 am

4:00 pm † Jane Cipollone (Anniversary Memorial) req by Family

Sunday, November 24 - 34th Sunday in Ordinary Time

7:30 am † Giuseppe & Giuseppina Rinaldi req by Family

SHRINE OF SAINT ANNE MASS INTENTIONS

515 S. MAIN ST., WATERBURY

Saturday, November 16

6:00 pm † Edgar Roca (2nd Anniv. Mem.) req by Montalvo family

Sunday, November 17 - 33rd Sunday in Ordinary Time

8:30 am Ofelia Reyes (Health)

10:30 am † Manuel, Angelina & David Pimentel req by Zulmira Dasilva

12:30 pm † Margot López & Allan Arroyo (14th Anniversary)

Monday, November 18

5:30 pm Holy Hour & Confession / Adoración y Confesión

6:30 pm † Mia V. Echevarria Echevarria req by parents & family

Tuesday, November 19

6:30 pm † Juan Morales req by daughter Rosa

Wednesday, November 20

6:30 pm † Allan Arroyo (14th Anniversary) req by Maria Arroyo

Thursday, November 21- The Presentation of the Blessed Virgin Mary

6:30 pm † Allan Arroyo req by family

Friday, November 22 - St. Cecilia, Virgin and Martyr

6:30 pm † Gloria Maldonado, Rafael Guzmán, Ana D. Taveras &
Narciso Abreu req by family

Saturday, November 23 - St. Clement I, Pope and Martyr;

St. Columban, Abbot; USA : Bl. Miguel Agustin Pro, Priest and Martyr

6:00 pm † Eugenia Simons & Isabel Simons (Birthday Mem.)
req by Simons family

Sunday, November 24 - 34th Sunday in Ordinary Time

8:30 am † Placido "Quique" Rosado (1st Anniv) req by family

10:30 am In Honor of St. Joseph req by María Rio

12:30 pm † Manuel Mecias Peña req by the Peña Family

SAINT FRANCIS XAVIER MASS INTENTIONS

625 BALDWIN ST., WATERBURY

Sunday, November 17 - 33rd Sunday in Ordinary Time

9:30 am † Daniel Nieves req by Legion of Mary

Sunday, November 24 - 34th Sunday in Ordinary Time

9:30 am † Lucy Iannacci (1st Anniversary Memorial) req by Family
† Laura Alonzo Battelli req by husband Louis & Family

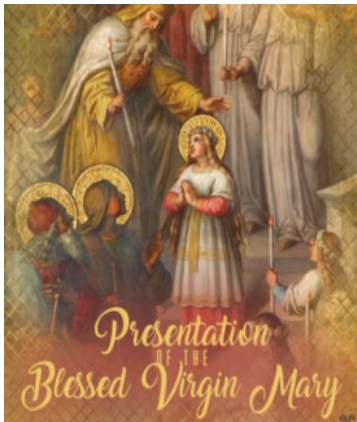
CHAPEL MASS INTENTIONS (SAINT ANNE)

Monday, November 18

9:00 am † Joseph Pimentel req by Zulmira Dasilva

Tuesday, November 19

9:00 am † Manuel Pimentel req by Zulmira Dasilva



November 21

November 22



Rest in Peace

We extend our sympathy and prayers to the family of Arnold Velez, Jr., Thomas A. Velazquez, Sr., Luz Santos and Reginalda De Luca
May their souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace.



THANKSGIVING MASS

Wednesday, November 27

St. Francis - 6:00pm

Thursday, November 28

Our Lady of Lourdes - 8:00am

Shrine of St. Anne - 10:00am
(Bilingual)

SAINT VINCENT DE PAUL MISSION Homeless Shelter Sandwich Project

The sandwich collection to benefit the shelter will be next **Sunday, November 24th.**

- ◇ At the Maloney Magnet School parking lot from 10 to 11 a.m.
- ◇ Following the 7:30 a.m. Mass at Our Lady of Lourdes.

* Sandwiches can be made with meat and cheese with margarine or butter. No mayonnaise, mustard, ketchup, lettuce, tomato or other condiments. Tuna and fillings such as egg, chicken or ham salad is also appreciated.

* Cut sandwich in half, wrap individually and place in the bread bag (s) or other bag. Write the collection date on the bag (s).

* Please no peanut butter and jelly sandwiches since they are readily available.

THANK YOU FOR YOUR CONTINUED SUPPORT!



Congratulations to the happy winner of the "Wheelbarrow of Booze" - Neysha Rivera.

The Holy Name Society of All Saints Parish would like to thank everyone who helped make our recent raffle so successful. Together we can make a difference in our parish!



The Knights of Columbus from the Waterbury area will be distributing brand new winter coats to children up to high school age on Friday, November 29, 2024 from 10am until Noon. Winter hats and gloves will also be available while supplies last.

Coats can be picked up in the hall of St. Anne Church and are available on a first come first serve basis.

THE CHILD MUST BE PRESENT IN ORDER TO RECEIVE A COAT

BASIC NORMS FOR GODPARENTS/SPONSORS

In order to be a Godparent or Sponsor for Baptism and/or Confirmation, you are required to:

- Be a registered parishioner.
- Takes part in the Mass on Sundays and Holy Days of Obligation.
- Have received the sacraments of Baptism, First Communion and Confirmation.
- If married, was married in accordance with the requirements of the Catholic Church.

For more information, call the parish office at 203-756-4439.

STEWARDSHIP: TREASURE

• Please be generous in this week's special collection for the **Catholic Campaign for Human Development.** In

the United States, over 11% of the population lives in poverty. Through this collection, you support programs that address the root causes of poverty and provide a sustainable future for those struggling across the country. In addition, 25% of the funds we collect remain in our diocese to fund local antipoverty projects. Please prayerfully consider how you can support this collection and those working on the margins. More information about the Catholic Campaign for Human Development can be found at www.usccb.org/cchd.



Make giving easier. Visit allsaintswtby.org for the Online Giving link, and begin giving. Your support throughout the year helps sustain our church.

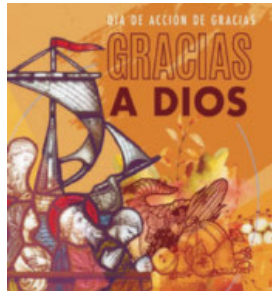
We are very grateful for your parish financial support!

MISAS DE ACCIÓN DE GRACIAS

Miércoles, Noviembre 27
St. Francis - 6:00pm

Jueves, Noviembre 28
Ntra. Sra. de Lourdes - 8:00am

Santuario de Santa Ana
10:00am (Bilingüe)



RENOVACIÓN CARISMÁTICA CATÓLICA (RCC)

A partir del jueves 21 de noviembre, el ministerio del Círculo de Oración se reunirá en el salón “Rita P. Frigon” de la Iglesia de Santa Ana después de la celebración de la Sagrada Eucaristía a las 6:30 p.m.

Para más información llamar a:
~ Rosa Álamo al 203-568-4916
~ Carlos A. Velázquez al 787-709-2818
~ Jesusita Ovalle al 203-491-9621

Felicitaciones a la feliz ganadora de la “Carretilla de Bebidas”: Neysha Rivera.

La Sociedad del Santo Nombre de la Parroquia de Todos los Santos desea agradecer a todos los que ayudaron a que nuestra reciente rifa fuera tan exitosa. ¡Juntos podemos marcar una diferencia en nuestra parroquia!

MISIÓN DE SAN VICENTE DE PAUL PROYECTO SÁNDWICH PARA PERSONAS SIN HOGAR



La colecta mensual de sándwiches a beneficio del refugio será el próximo domingo, 24 de noviembre en el estacionamiento de la escuela primaria Maloney de 10:00-11:00 a.m. y después de la Misa de 7:30 a.m. en Nuestra Señora de Lourdes.

- Los sándwiches se pueden preparar con carne y queso con margarina o mantequilla.
- **Sin** mayonesa, mostaza, salsa dulce (kétchup), lechuga, tomate u otros condimentos.
- También se aprecia de atún y rellenos como ensalada de huevo, pollo o jamón.
- Corte el sándwich por la mitad, envuélvalo individualmente y colóquelo en la(s) bolsa(s) de pan u otra bolsa. Escriba la fecha de entrega en la (s) bolsa(s).
- Por favor, nada de sándwiches de mantequilla de maní y mermelada, ya que están disponibles.

¡Gracias por su continuo apoyo!



Los Caballeros de Colón del área de Waterbury distribuirán abrigos nuevos de invierno a niños hasta la edad de la escuela secundaria el viernes 29 de noviembre de 2024 desde las 10 a. m. hasta el mediodía.

También habrá gorros y guantes de invierno disponibles hasta agotar existencias. Los abrigos se pueden recoger en el salón de la iglesia de St. Ana y están disponibles por orden de llegada.

EL NIÑO O JOVEN DEBE ESTAR PRESENTE
PARA RECIBIR UN ABRIGO

MAYORDOMIA: TESORO

• Por favor, esta semana sean generosos en nuestra colecta especial para la Campaña Católica para el Desarrollo Humano. En los



Estados Unidos, más de un 11% de la población vive en pobreza. Con esta colecta, ustedes apoyan los programas que tratan con las causas raíz de la pobreza y proporcionan un futuro sostenible a aquellos que luchan por salir adelante en todo el país. Además, el 25% de los fondos que recaudamos permanece en nuestra diócesis para financiar proyectos locales antipobreza. Por favor, en oración, consideren la manera de apoyar a esta colecta y apoyar a aquellos que trabajan desde la periferia. Pueden encontrar más información sobre la Campaña Católica para el Desarrollo Humano en:
www.usccb.org/cchd/collection.

- Colecta de noviembre 9 y 10
Ofrenda .00
En línea .00

Haga que las donaciones sean más fáciles. Visite allsaintswtby.org para obtener el enlace de donaciones en línea y comience a donar. Su apoyo durante todo el año ayuda a sostener nuestra iglesia.

Estamos muy agradecidos por sus donaciones y ofrendas recibida!

*ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS PARISH
CHRISTMAS GALA*

GRAND OAK VILLA
550 SYLVAN LAKE RD., OAKVILLE, CT

FRIDAY, DECEMBER 6, 2024
6:30PM TO 11:30PM

\$70 PER PERSON INCLUDES MEAL
~ LIMITED SEATS ~

*SPEND AN EVENING OF DANCING AND FELLOWSHIP AMONG FRIENDS AND FAMILY!
DJ MUSIC*

**** LAST DAY TO PURCHASE TICKET: NOVEMBER 24TH ****
See An Usher After Mass To Purchase Your Ticket
~ Payment Plan Available ~

*PAROQUIA ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS
GALA DE NAVIDAD*

GRAND OAK VILLA
550 SYLVAN LAKE RD., OAKVILLE, CT

VIERNES, 6 DE DICIEMBRE, 2024
6:30PM A 11:30PM

\$70 POR PERSONA INCLUYE LA CENA
~ ASIENTOS LIMITADOS ~

*¡PASE UNA NOCHE DE BAILE Y COMPAÑERISMO ENTRE AMIGOS Y FAMILIARES!
MÚSICA DE DJ*

****ULTIMO DÍA PARA COMPRAR BOLETO: 24 DE NOVIEMBRE****
Vea Un Ujier Después De La Misa Para Comprar Su Boleto
~ Plan De Pago Disponible ~

The All Saints Parish Gift Shop is open Sunday only after all Masses. If you would like to make a



Don't let your choice of repair shop be your second accident
2070 Baldwin Street 203-756-1562
www.stanleysautobody.com



DRIVE THIS BUS!

Get started on your driving career now

- Paid Training classes
- Benefits including paid time off and life insurance
- Part-time schedule
- Same holidays and vacations as your school aged children
- And much more!

www.all-startransportation.com/careers



AllStarBusCT

or call us: 203-753-8366 to get started now!



Andy's Oil Service, Inc.

DOMESTIC & COMMERCIAL HEATING OILS

Diesel Fuel - Kerosene - Gasoline

Heating & Air Conditioning
Sales • Service • Installation
Electricity Supplier

329 Walnut Street, Waterbury, CT 06704 • Tel: (203) 756-8969
Visit our website: www.andysoil.com

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME
Robin Ungaro

rungaro@4LPi.com
(800) 477-4574 x6447

CELEBRITY SHUTTLE



Full service for the disabled & elderly. Serving all of CT. Contact us for all of your transportation needs.

DCP# HCA000134

CELEBRITY HOMEMAKERS & COMPANIONS

Private, qualified, affordable caretakers available for you or your loved one.

Call
877-550-2353

Download our app today!

Park Central

Formerly Girls Inc. of Greater Waterbury/Western CT

BECOME A MEMBER - DONATE - VOLUNTEER

35 Park Place, Waterbury | 203.756.4639

Where She Succeeds

As we approach 160 years of success, our nonprofit organization remains steadfast in our commitment to the empowerment of girls and women.

HANDS ON ~ MINDS ON ~ LEARNING THROUGH PLAY
PROGRAMS IN: COOKING - KARATE
TUTORING - BASKETBALL - SEWING & MORE!

SUPPORT
OUR
ADVERTISERS!



Providing Non-Medical In-Home Care
Light Housekeeping, Cooking, Errands,
Hands On Care, 24 Hours Care

203-630-2881

www.franciscanetc.org

Hablamos Español

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

They allow us to print this bulletin. Thank you!

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit lpicomunities.com



Scan to contact us!

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider SafeStreets

833-287-3502



WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

CT HALAL LIVE POULTRY & MEAT MARKET

Vendemos Pollo, Pato, Cordero, Chivo, Carne de res y Huevos



¡TODO FRESCO!
PREPARADOS EL MISMO DIA



OPEN 7 DAYS
8AM TO 6PM

860-242-6777 • 113 Homer St., Waterbury



MCALLEN CONSTRUCTION, INC.

We have been in business over 26 years, and it is our commitment to provide quality service and workmanship at competitive pricing.

Utility Construction, General Contracting, New Construction, Remodeling, All-Phase Carpentry, Complete Site Work, Water Main, Sewer Work, Septic Systems & Repair, Snowplowing

203-758-3474 • 170 Scott Road, Suite I - Prospect, CT 06712
info@mcallenconstructionct.com • www.mcallenconstructionct.com



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com

All Saints Todos los Santos, Waterbury, CT

03-1242

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



203-723-1199

A Family Owned Business

Prompt Professional Service
Military & Senior Discount | All we do is tree work.
Arborist License #S-5461 • Fully Insured
Mention this ad and get 10% OFF

www.bellemaretreeservicect.com



*D. Scott Griffith
Marc L. Frigon
Sharon L. Frigon*
~Licensed Funeral Directors~

203-879-3918
420 Woodtick Road
Wolcott

www.woodtickmemorial.com



203-753-0683
290 East Main Street
Waterbury

www.berginfuneralhome.com



sunshinedancecenter.com

BALLET • TAP • JAZZ • POINTE • ACRO
HIP HOP • ADULT FITNESS

203-755-0511 • 451 Meriden Rd., Ste 6 Waterbury, CT
Dance Directors: Jacqueline Downs • Emily Summa

Come join us, always a free trial for all ages!



New England Muffin Factory
1678 Meriden-Waterbury Rd. Milldale, CT
Aurelia Fedak • 860-628-7700

RG TREE SERVICES LLC

High Quality Professional Tree Service - Tree removal all year around

With more than 20 years experience serving Waterbury & all of CT.

MULCHING - WEEDING
HAULING DEBRIS - GARDENING
YARD CLEANUPS - TREE REMOVAL
HEDGE TRIMMING

RAUL GARCIA
203-509-7531



TYNAN & IANNONE

ATTORNEYS AT LAW

Mark Iannone
(203) 879-1431

250 Wolcott Road,
Wolcott, CT 06716

www.tilawct.com

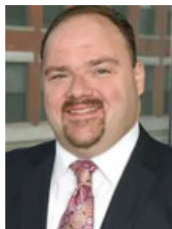


M.J. FAHY & SONS, INC.
203-574-4808

PLUMBING AND HEATING CONTRACTORS

INDUSTRIAL • COMMERCIAL • RESIDENTIAL
FIRE PROTECTION

20 Judd St., Waterbury
www.mjfahy.com



Salvatore Law Group

PASQUALE M. SALVATORE ESQ.
MANAGING PARTNER
Over two decades of legal experience

**CRIMINAL • EVICTIONS
FAMILY LAW • PERSONAL INJURY
REAL ESTATE • PROBATE**

OFFICE: 203-578-0240 CELL: 203-510-2174
Email: Psalvatore@salvatorelawgroup.com

www.SalvatoreLawGroup.com | 378 Chase Ave, Waterbury CT 06704
Member of CT, NY, and Waterbury Bar Assoc and CIABA

BUILD YOUR FUTURE

WITH IMTI AND GET YOUR CAREER IN GEAR!



Apprenticeship
Electrical, HVAC, Plumbing

- Lowest tuition of any private technical school in Connecticut.
- Day and evening classes available.
- Financial aid to those who qualify
- Class size limited to 20

233 Mill St, Waterbury • 203-753-7910 • imti.edu



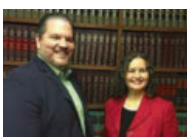
FREE AD DESIGN

with purchase of this space

CALL
800-477-4574

DeFRONZO & PETROSKEY, PC
WATERBURY, CT

INJURY LAWYERS



ATTORNEY / OWNER
DANIEL A. PETROSKEY

203-756-7408

OFFICE MANAGER
IVELISSE A. CRUZ

Estamos aqui para ayudarlos!

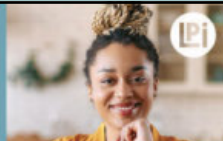
WWW.DEFRONZOLAWFIRM.COM

WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.**

- Paid training • Some travel
- Work-life balance • Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at
careers@4lpi.com or
www.4lpi.com/careers



(203) 575-0537

895 Meriden Rd
Waterbury • CT

**Breakfast, lunch and dinner served all day.
Serving American, Spanish, Italian food.**

SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL
800-477-4574



JAMES A. WELCOME
LEAD ATTORNEY

RESULTS YOU CAN TRUST

LAW OFFICES OF JAMES A. WELCOME

**IMMIGRATION
WORK INJURY
AUTO ACCIDENT**

(203) 753-7300 | welcomelawfirm.com

ABOGADO DE INMIGRACIÓN, LESIONES LABORALES Y ACCIDENTES DE AUTO.

¡HABLAMOS ESPAÑOL!

WATERBURY • TORRINGTON • NORWALK • DANBURY • WEST HARTFORD



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com

All Saints Todos los Santos, Waterbury, CT

03-1242